

اعلامیه مطبوعاتی

"ولکر پیرتس" فرستاده ویژه سازمان ملل در سودان تلاش دارد تا احزاب سیاسی را به منهج امریکایی گردهم جمع کند
(ترجمه)

"ولکر پیرتس" نماینده ویژه دبیر کل سازمان ملل و رئیس نمایندگی این سازمان در امور سودان ابتکاری را براه انداخت که به قول خودش گردآوری احزاب سیاسی سودان برای بیرون رفت از بحران موجود در سودان با مشوره شرکای سودانی و بین المللی می باشد. او گفت که هدف از این ابتکار دست یافتن به یک راه بیرون رفت از بحران سیاسی فعلی در سودان است.

پس از اعلان این ابتکار اکثریت نهادهای سیاسی من جمله امریکا، انگلیس اتحادیه عربی، عربستان سعودی، امارات، مصر و برخی دیگر از این نهادها بلافاصله از آن استقبال کردند. آیا ابتکار مذکور واقعاً مشکلات سودان را حل کرده و ثبات قدرت را بوجود خواهد آورد؟!

حزب التحریر ولایه سودان حقایق ذیل را اظهار می داریم:

1- کشمکش هایی که فعلاً بخاطر اینکه قدرت میان نظامیان و غیر نظامیان جریان دارد؛ در حقیقت یک کشمکش بین المللی است که بازی کنان اصلی آن آمریکا و انگلیس است. نظامیان و غیر نظامیان در این کشمکش چیزی جز ابزار نیستند و جوانانی که در این جریان کشته شدند، مواد سوخت این کشمکش هستند. دخالت آشکار و حرکت مکارانه ای امریکا از طریق سفارت و نمایندگان اش و هم چنان آن چه که انگلیس توسط سفیر و نمایندگان اش انجام می دهد و هرکدام از این دو طرف مقابل را علیه یکدیگر حمایت می کنند، چه به صورت آشکار و چه مخفی از مواردی اند که بیانیۀ ما را تأیید می کند. از سوی دیگر امریکا از ابزارهای خود (سازمان ملل، اتحادیه آفریقا و اتحادیه عربی) نهایت استفاده را می کند.

2. فراخوانی ولکر برای این ابتکار به روش امریکایی جهت حل بحران سودان، مبتنی بر راه حل سازش گونه ای است که ریشه در عقیده جدایی دین از زندگی دارد که طی آن هریک از طرفین برای رسیدن به یک توافق مقطعی امتیاز دهی می کنند که این امر اصلاً قادر به حل مشکل به صورت ریشه ای نیست. چنان که در گذشته آنچه که توسط سند قانون اساسی آگست/اوت 2019 خوانده می شود، اتفاق افتاد، شرکای درگیر را گردهم جمع کرد.

3. امریکا هرگز از کنترل سودان از طریق نظامی دست بردار نخواهد بود و انگلیس هم از این امر غافل نیست و تا زمانی که فرصت مناسبی برای ممانعت از پروژه امریکا در سودان پیدا نکند، به سهم اندکی از قدرت قناعت خواهد کرد. این همان چیز است که انگلیس در حال حاضر با اعمال فشار بر ارتش جهت رسیدن به دست آوردهای بیشتری انجام می دهد. لذا با وجودی که می دانیم این یک ابتکار امریکایی است، مجبوریم با ابتکار ولکر موافقت کنیم.

در نتیجه: ما بیان می کنیم که راه حل سازشی یا مصلحتی یک توهم محض است که در واقعیت وجود ندارد و فقط یک آرمان صلح جویانه برای بحران بوده می تواند، نه راه حل. راه حل رادیکال و واقعی فقط در موجودیت یک نظام سیاسی بوده می تواند که برگرفته از باورهای درست بوده، عقل را قناعت دهد و با فطرت انسانی سازگار بوده و قلبها اطمینان بخشد. این مفکوره عالی در جهان امروز فقط در اسلام عزیز و نظام آن بوده می تواند؛ نظامی که از عقیده اسلام نشأت کرده و با تطبیق احکام "لطیف الخبیر" در سایه نظام خلافت راشد بر منهج نبوت باشد.

ای سیاسیون و ای سربازان! شما مسلمان و فرزندان مسلمان هستید! پس از ریختن خون جوانان این امت از الله بترسید و از این نشست‌های استعماری کفار که دشمن دین ما هستند دست بردار شوید! در راستای تأسیس خلافت بر منهج نبوت حزب التحریر را نصرت دهید؛ خلافتی که با آن مسلمانان سرفراز و کفار خوار و ذلیل خواهند شد.

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا يُحْيِيكُمْ) [انفال - 24]

ترجمه: ای کسانی که ایمان آوردید از الله و رسولش اجابت کنید زمانی که شما را به چیزی دعوت می‌کند که آن برای شما حیات بخش است.

ابراهیم عثمان "ابو خلیل"

سخنگوی رسمی حزب التحریر ولایه - سودان

نمبر صدور 1443/15

6 جمادی الثانی 1443 ه.ق.

یکشنبه 9 جنوری 2022م.

مترجم عبدالرحمن قاطع